

3. **要求**应对这些行为负责的国家，停止它们对
外国和外国领土的军事干涉和占领，停止对各该地人
民，包括无辜的男女和儿童的一切压迫、歧视、剥削
和虐待行为，尤其是停止据报道曾为此目的而使用的
野蛮惨无人道的方法；

4. 对于因军事占领和干涉被驱离家园的数十万
难民和流离失所的人处于困境，**深感遗憾**，并重申这
些难民有自愿返回家园的权利；

5. **请**人权委员会对由于外国军事侵略、干涉或
占领而造成的自决权利和其他人权受到侵害的问题，
继续予以特别注意；

6. **请**秘书长在“普遍实现民族自决权利和迅速
给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权
的重要性”的项目下就本议题向大会第三十六届会议
提出报告。

1980年11月14日

第63次全体会议

35/38. 《消除一切形式种族歧视国际公 约》的现况

大会，

回顾其1973年11月2日第3057(XXVIII)号决
议、1973年12月14日第3135(XXVIII)号决议、1974
年11月6日第3225(XXIX)号决议、1975年11月
10日第3381(XXX)号决议、1976年12月13日第
31/79号决议、1977年11月7日第32/11号决议、
1978年12月16日第33/101号决议和1979年11月
15日第34/26号决议，

1. **注意到**秘书长关于《消除一切形式种族歧视
国际公约》^②的现况的报告；^③

2. **对**已批准或加入公约的国家数目有所增加，
表示满意；

3. **再度申明**其信念，认为需要各国普遍批准或

^②第2106A(XX)号决议，附件。

^③A/35/196。

加入公约并执行其规定，以便实现向种族主义和种族
歧视进行战斗行动十年的目标；

4. **要求**尚未成为公约缔约国的国家批准或加入
公约；

5. **吁请**公约缔约国研究作出公约第14条所述
声明的可能性；

6. **请**秘书长按照大会1965年12月21日第
2106A(XX)号决议的规定，继续每年向大会提交关于
公约现况的报告。

1980年11月25日

第73次全体会议

35/39. 《禁止并惩治种族隔离罪行国际 公约》的现况

大会，

回顾其通过《禁止并惩治种族隔离罪行国际公
约》，并将它开放给各国签字和批准的1973年11月
30日第3068(XXVIII)号决议，又回顾其1975年11月
10日第3380(XXX)号决议、1976年12月13日第
31/80号决议、1977年11月7日第32/12号决议、
1978年12月16日第33/103号决议和1979年11月
15日第34/27号决议，

又回顾人权委员会1977年3月11日第13
(XXXIII)号决议、^②1978年2月22日第7(XXXIV)
号决议、^③1979年3月5日第10(XXXV)号决议^④和
1980年2月26日第12(XXXVI)号和第13(XXXVI)
号决议、^⑤

深信向种族主义和种族歧视进行战斗世界会议

^②参看《经济及社会理事会正式记录，第六十二届会议，补
编第6号》(E/5927)，第二十一章，A节。

^③参看《经济及社会理事会正式记录，1978年，补编第4
号》(E/1978/34)，第二十六章，A节。

^④同上，《1979年，补编第6号》(E/1979/36)，第二十
四章，A节。

^⑤同上，《1980年，补编第3号》(E/1980/13和Corr.1)，第
二十六章，A节。

的宣言和行动纲领^②以及大会1979年11月15日第34/24号决议通过的向种族主义和种族歧视进行战斗的行动十年后半期的活动计划,对反对种族隔离、种族主义和一切形式的种族歧视的斗争作出了重要积极的贡献,

深知大会1960年12月14日第1514(XV)号决议所载《给予殖民地国家和人民独立宣言》通过20周年纪念必将鼓励所有国家加紧努力支持遭受殖民主义和种族主义压迫的人民为争取其自决和独立并终止所有种族分离和歧视行为而进行的合法斗争,

重申其信念,认为种族隔离构成对《联合国宪章》宗旨和原则的完全否定,是严重违反人权的行为和危害人类的罪行,严重地扰乱并威胁到国际和平与安全。

对于南非种族主义政权加紧其种族隔离政策、压迫“班图斯坦化”和侵略的政策并继续非法占领纳米比亚,从而在纳米比亚境内永久推行其丑恶的种族隔离、种族歧视和分化的政策,深表关切,

谴责某些国家和跨国公司继续在政治、经济、军事和其他领域同南非种族主义政权勾结,从而鼓励该政权坚持进行并加紧其对南非人民的残暴镇压,

强调为使公约发挥效力,有必要由各国普遍批准和加入公约并且毫不延迟地执行其中各项规定,这将有助于达成向种族主义和种族歧视进行战斗的行动十年的目标,

考虑到安全理事会1977年11月4日第418(1977)号决议是朝向达成公约目的的有用步骤,

深信南部非洲被压迫人民反对殖民主义、种族主义和种族隔离以及为了有效行使其自决和独立的不可剥夺的权利所进行的合法斗争,更加需要国际社会一切的必要支援,尤其需要安全理事会采取进一步的行动,

1. 注意到秘书长关于《禁止并惩治种族隔离罪行国际公约》的现况的报告;^③

^②《向种族主义和种族歧视进行战斗世界会议的报告,1978年8月14日至25日,日内瓦》(联合国出版物,出售品编号E.79.XIV.2),第二章。

^③A/35/197和Add.1。

2. 对批准或加入公约的国家数目增加,表示满意;

3. 赞扬已经按照公约第7条规定提出其报告的公约缔约国,并促请其他国家充分考虑到按照公约第9条设立的禁止并惩治种族隔离罪行国际公约执行情况工作组所编订的准则^④尽速提出报告;

4. 再次强烈呼吁尚未成为公约缔约国的国家,毫不延迟地批准或加入公约;

5. 请秘书长加紧努力,通过适当的渠道散布关于公约及其执行情况的资料,以期使更多国家批准或加入公约;

6. 呼吁所有缔约国采取立法、司法和行政措施,并按照其本国司法程序,对犯有或被控犯有公约第2条所列罪行的人士进行起诉、审讯和惩处,以充分执行公约第4条的规定;

7. 又呼吁所有缔约国和联合国主管机构审议工作组在其报告^⑤中提出的结论和建议,并将其意见和评论提交秘书长;

8. 对于人权委员会特设专家工作组编制了一份被认为对公约第2条所列罪行负责的个人、组织、机构和国家代表的名单^⑥表示赞赏,并呼吁所有缔约国尽可能广泛地散布这份名单;

9. 欢迎人权委员会为执行公约第10条规定的任务而作出的努力,并请该委员会与反对种族隔离特别委员会合作,加强努力定期编制一份清单,列出被认为对公约第2条所列罪行负责及已对其提起诉讼的个人、组织、机构和国家代表;

10. 请人权委员会在编制上述清单时,考虑到大会1978年11月29日第33/23号决议以及该委员会及其附属机构编写的有关这个问题的文件,其中重申向南非的种族主义政权提供援助的国家是这些政权推行种族歧视和种族隔离不人道作法的帮凶;

11. 要求联合国各主管机关通过秘书长,继续向人权委员会提供同定期编制上述清单有关的资料以及

^④E/CN.4/1286,附件。

^⑤E/CN.4/1328,第六节,和E/CN.4/1358,第四节。

^⑥E/CN.4/1366,附件三。

关于妨碍有效禁止并惩治种族隔离罪行的障碍的资料；

12. 请秘书长将上述清单分发给公约全体缔约国和联合国全体会员国，并通过一切大众传播工具让大众注意这些事实；

13. 请秘书长在其按照大会第 3380 (XXX) 号决议的规定提出的下年度报告内，特别列入关于公约执行情况的一节，同时计及上面第 7 段要求公约缔约国提出的意见和评论。

1980 年 11 月 25 日

第 73 次全体会议

35/40. 消除种族歧视委员会的报告

大会，

回顾其关于消除种族歧视委员会的报告的 1979 年 11 月 15 日第 34/28 号决议和关于《消除一切形式种族歧视国际公约》的现况的 1979 年 11 月 15 日第 34/26 号决议，以及其关于《向种族主义和种族歧视进行战斗的行动十年方案》^① 的执行情况的其他决议，

审议了根据《消除一切形式种族歧视国际公约》^② 第 9 条第 2 款规定提出的消除种族歧视委员会第二十一届和第二十二届会议的报告，^③

强调公约所有缔约国有义务采取立法、司法和其他措施以确保公约各项条款的充分执行，

深信所有会员国应在国家一级和国际一级采取有效的措施反对种族歧视的行为或做法，包括任何地方存在的种族主义思想的残余或表现，

认识到消除种族歧视委员会通过其于公约执行范围内的各项活动对《行动十年方案》作出贡献的重要性，

1. 赞赏地注意到消除种族歧视委员会第二十一和第二十二届会议的报告；

^① 第 3057 (XXVIII) 号决议，附件。

^② 第 2106 A (XX) 号决议，附件。

^③ 《大会正式记录，第三十五届会议，补编第 18 号》(A/35/18)。

2. 欢迎委员会除其他方式外，准备通过加强对《消除一切形式种族歧视国际公约》各项条款执行情况的监督，通过编制关于公约的有关研究报告，通过扩大与联合国教育、科学及文化组织、国际劳工组织和联合国系统内其他有关机构的合作，来继续对《向种族主义和种族歧视进行战斗的行动十年方案》的执行作出贡献；

3. 请经济及社会理事会邀请委员会于其公约执行活动的范围内，以委员会认为适当的方式，积极参加向种族主义和种族歧视进行战斗第二次世界会议的筹备工作和会议本身的工作；

4. 请秘书长向委员会就其有关如上文第 2 和第 3 段所述对《行动十年方案》的执行作出贡献的活动，提供必要的援助；

5. 赞扬委员会更加注意消除南非和纳米比亚境内种族隔离政策的问题以及消除大会 1960 年 12 月 14 日第 1514 (XV) 号决议所适用的托管领土和非自治领土内及其他一切领土内的种族歧视行为和做法的问题；

6. 又赞扬委员会正当地注意到保护少数民族或少数种族和土著民族的权利以及移民工人的权利，并请所有会员国采取有效措施，全面保护这些人群使其不受基于种族、肤色、血统、民族本源或种族本源的歧视；

7. 请联合国有关机构确保委员会获有大会第 1514 (XV) 号决议所适用各领土的一切有关资料，并促请管理国同这些机构合作，提供一切必要的资料，以便委员会能够充分履行公约第 15 条规定的职责；

8. 满意地注意到委员会通过了关于公约第 9 条第 1 款规定下缔约国所提报告的形式和内容的订正总指导方针，^④ 并请各缔约国按照这些指导方针向委员会提供关于公约各项条款执行情况的资料，包括关于其本国居民的人口组成及其与南非种族主义政权的关系的资料；

9. 敦促所有公约缔约国同委员会充分合作，并

^④ 《大会正式记录，第三十五届会议，补编第 18 号》(A/35/18)，附件四。